

FORM PTO-1595 (modified)

(Rev 6-93)

02-11-2002

RECORDED



101978557

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Patent and Trademark Office

ET

25.02

To the Director of the United States Patent and Trademark Office: Please record the attached original documents or copies thereof.

1. Name of conveying party(ies):

ORGA Kartensysteme GmbH
Am Hoppenhof 33
D-33104 Paderborn

2. Name and address of receiving party(ies):

SC ITEC GmbH
Husener Straße 73
D-33098 Paderborn

Additional conveying party(ies) No

3. Nature of conveyance:

ASSIGNMENT

Execution Date:

January 25, 2002, January 29, 2002

Additional name(s) & address(es) attached? No

4. Application number(s) or patent number(s):

If this is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

A. Patent Application Number(s):

09/308,630

B. Patent Number(s):

Additional numbers attached? NO

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

William T. Ellis
FOLEY & LARDNER
Washington Harbour
3000 K Street, N.W., Suite 500
Washington, D.C. 20007-5109

6. Total number of applications/patents involved: 1

7. Total fee (37 C.F.R. § 3.41): 40.00

☒ Check Enclosed

Charge to deposit account

8. Deposit account number: 19-0741

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature:

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document. The Commissioner is hereby authorized to charge any additional recordation fees which may be required in this matter to the above-identified deposit account.

William T. Ellis

February 5, 2002

Name of person signing

Signature

Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: 2

02/06/2002 BYTME 00000187 09308630

01 FC:581

40.00 DP

Übertragungserklärung

für Patente, Gebrauchsmuster, Geschmacksmuster,
Marken, deren Anmeldungen sowie IR-Marken

ORGA Kartensysteme GmbH
Am Hoppenhof 33
D-33104 Paderborn

Der unterzeichnete Inhaber
Der folgenden Schutzrechte/Anmeldungen
US 09/308,630

Übertrag diese mit allen Rechten und Pflichten auf

SC ITEC GmbH
Husener Straße 73

D-33098 Paderborn

und erklärt sich gleichzeitig mit der Umschreibung
auf den Erwerber einverstanden.

Ort/Datum:

Paderborn, 25.01.2002

ORG A Kartensysteme GmbH

Declaration of Assignment

for Patents, Utility Model Rights, Design Patents, Trade-
marks, their applications and International Trademarks

I/We the undersigned owner
of the following protective right(s)/application(s)

herewith assign those with all rights and duties to

and agree that the assignment is recorded in the
Patent Office.

Place/Date:

Signature of the assignor

Annahme-Erklärung

Mit vorstehender Übertragung erklären wir uns
einverstanden und beantragen die Umschreibung in
den betreffenden Registern.

Ort/Datum:

Paderborn, 29.01.02

Unterschrift des Erwerbers

SC ITEC GmbH
Husener Straße 73
D-33098 Paderborn

Keine Beglaubigung erforderlich

Declaration of Acceptance

I/We hereby agree to the afore-mentioned assignment and
apply for recording of the assignment in the registers of the
Patent Office.

Place/Date:

Signature of assignee

Attestation is not required